

[MOSKWA,] 10 CZERWCA 1969

10 VI 69.

Уважаемая пани Майенова,

Я надеюсь, Вы получили телеграмму из Института с извинением за задержку заказанных Вами материалов. Посылаем их с оказией: их передаст Вам сотрудник Института Славяноведения АН СССР, тов. Хорев Виктор Александрович.

Еще раз извините за задержку. Естественно, если мы совсем опоздали, то уже ничего не поделаешь.

С уважением.

Ю. Мартемьянов

Rkp Arch. IBL PAN, k. 1 i koperta bez znaczków i stempli, zaadresowana prawd. ręką Martiemjanowa: „W. Pani Prof. Dr. Mayenowa M.R.” — List przekazany okazją, być może przez Choriewa.

*Przekład polski*

10. VI. 69.

Szanowna Pani Mayenowa,

mam nadzieję, że otrzymała Pani telegram z Instytutu z przeprosinami za zwłokę w przysłaniu zamówionych przez Panią materiałów. Posyłamy je, korzystając z okazji: przekáže je Pani pracownik Instytutu Słowianoznawstwa AN ZSRR, tow. Choriew Wiktor Aleksandrowicz.

Raz jeszcze przepraszamy za zwłokę. Rzecz jasna, jeśli całkiem się spóźniliśmy, to już nic nie da się zrobić.

Z wyrazami szacunku.

J. Martiemjanow